

# REQUEST FOR SERVICE ABROAD OF JUDICIAL OR EXTRAJUDICIAL DOCUMENTS PURSUANT TO THE ADDITIONAL PROTOCOL TO THE INTER-AMERICAN CONVENTION ON LETTERS ROGATORY

FORM A

#### LETTER ROGATORY $_1$

1	2
REQUESTING JUDICIAL OR OTHER ADJUDICATORY AUTHORITY Name Address	CASE:  DOCKET No.:
3	4
CENTRAL AUTHORITY OF THE STATE OF ORIGIN Name	CENTRAL AUTHORITY OF THE STATE OF DESTINATION Name
Address	Address
5	6
REQUESTING PARTY Name	COUNSEL TO THE REQUESTING PARTY Name
Address	Address
PERSON DESIGNATED TO ACT IN CONNECTI	ON WITH THE LETTER ROGATORY
Name	Is this person responsible for costs and expenses?
Address	YES NO NO * If not, check in the amount of is attached  * Or proof of payment is attached

<sup>1</sup> Complete the original and two copies of this form; if A(l) is applicable, attach the original and two copies of the translation of this item in the language of the State of destination.

<sup>\*</sup> Delete if inapplicable.

Requests their promp	ot service on:		
he undersigned author	ity requests that service be carried	l out in the following manner:	
(1) In accordance	with the special procedure or the second paragraph of Arti-	additional formalities that	are described below,
•			
(2) By service pe			
(2) By service pe	rsonally on the identified addr	essee or, in the case of a le	gal entity, on its authorized agen
	or the authorized agent of the once with the law of the State of		und, service shall be
made in accordar			
Requests the deliver	y of the documents listed below		or administrative authority:
			or administrative authority:
Requests the deliver			or administrative authority:
Requests the delivery Authority:	y of the documents listed below	w to the following judicial	
Requests the delivery Authority:  Requests the Central of the State of origin		w to the following judicial ination to return to the Cented below and attached to	tral Authority
Requests the delivery Authority:  Requests the Central of the State of origin	Authority of the State of dest	w to the following judicial ination to return to the Cented below and attached to	tral Authority
Requests the delivery Authority:  Requests the Central of the State of origin and an executed Cert	Authority of the State of dest one copy of the documents listificate on the attached Form C	ination to return to the Cented below and attached to	tral Authority his letter rogatory,
Requests the delivery Authority:  Requests the Central of the State of origin and an executed Cert Done at	Authority of the State of dest one copy of the documents listificate on the attached Form C this this tree and stamp of the	ination to return to the Cented below and attached to date ofSigna	tral Authority this letter rogatory,  20 ature and stamp of the
Requests the delivery Authority:  Requests the Central of the State of origin and an executed Cert Done at	Authority of the State of dest one copy of the documents lisificate on the attached Form C	ination to return to the Cented below and attached to date ofSigna	tral Authority this letter rogatory, 20
Requests the delivery Authority:  Requests the Central of the State of origin and an executed Cert Done at	Authority of the State of dest one copy of the documents listificate on the attached Form C this this tree and stamp of the or other adjudicatory	ination to return to the Cented below and attached to date ofSigna	tral Authority this letter rogatory,  20 ature and stamp of the tral Authority of the
Requests the delivery Authority:  Requests the Central of the State of origin and an executed Cert Done at	Authority of the State of dest one copy of the documents listificate on the attached Form C this this tree and stamp of the or other adjudicatory	ination to return to the Cented below and attached to date ofSigna Cen	tral Authority this letter rogatory,  20 ature and stamp of the tral Authority of the

<sup>-2-</sup>

#### ANNEX TO THE ADDITIONAL PROTOCOL TO THE INTER-AMERICAN CONVENTION ON LETTERS ROGATORY

FORM B

## ESSENTIAL INFORMATION FOR THE ADDRESSEE<sup>1</sup> To (Name and address of the person being served) You are hereby informed that (Brief statement of nature of service) A copy of the letter rogatory that gives rise to the service or delivery of these documents is attached to this document. This copy also contains essential information for you. Also attached are copies of the complaint or pleading initiating the action in which the letter rogatory was issued, of the documents attached to the complaint or pleading, and of any rulings that ordered the issuance of the letter rogatory. ADDITIONAL INFORMATION T \* FOR SERVICE A. The document being served on you (original or copy) concerns the following: B. The remedies sought or the amount in dispute is as follows: C. By this service, you are requested: D. \* In case of service on you as a defendant you can answer the complaint before the judicial or other adjudicatory authority specified in Form A, Box I (State place, date and hour): \* You are being summoned to appear as:

Complete the original and two copies of this form in the language of the State of origin and two copies in the language of the State of destination.

<sup>\*</sup> Delete if inapplicable.

f you fail to co	omply, the consequences might be:	
7 1 1		
	informed that a defense counsel appointed by the Court or the following legal aid able to you at the place where the proceeding is pending.	
Name:		
Address:		
The documen defend your i	ats fisted in Part III are being furnished to you so that you may better understand and interests.	
	П*	
FOF	II * R INFORMATION FROM JUDICIAL OR ADMINISTRATIVE AUTHORITY	
	R INFORMATION FROM JUDICIAL OR ADMINISTRATIVE AUTHORITY	
	R INFORMATION FROM JUDICIAL OR ADMINISTRATIVE AUTHORITY	
	R INFORMATION FROM JUDICIAL OR ADMINISTRATIVE AUTHORITY	
	R INFORMATION FROM JUDICIAL OR ADMINISTRATIVE AUTHORITY	
	(Name and address of the judicial or administrative authority)	
	(Name and address of the judicial or administrative authority)	
You are respe	(Name and address of the judicial or administrative authority)  ectfully requested to furnish the undersigned authority with the following information:	
You are respe	(Name and address of the judicial or administrative authority)	
You are respe	(Name and address of the judicial or administrative authority)  ectfully requested to furnish the undersigned authority with the following information:	
You are respe	(Name and address of the judicial or administrative authority)  ectfully requested to furnish the undersigned authority with the following information:	
You are respe	(Name and address of the judicial or administrative authority)  ectfully requested to furnish the undersigned authority with the following information:	

## III LIST OF ATTACHED DOCUMENTS

	(Attach additional p	pages if necessary.)	
Done at		this	day
of	20		
judicial or	and stamp of the other adjudicatory the State of Origin	Signature and stamp the Central Authori of the State of Orig	ity

### ANNEX TO THE ADDITIONAL PROTOCOL TO THE INTER-AMERICAN CONVENTION ON LETTERS ROGATORY

FORM C CERTIFICATE OF EXECUTION<sup>1</sup> (Name and address of judicial or other adjudicatory authority that issued the letter rogatory) In conformity with the Additional Protocol to the Inter-American Convention on Letters Rogatory, signed at Montevideo on May 8, 1979, and in accordance with the attached original letter rogatory, the undersigned Central Authority has the honor to certify the following: A. That one copy of the documents attached to this Certificate has been served or delivered as follows: At (Address) By one of the following methods authorized by the Convention. \* (1) In accordance with the special procedure or additional formalities that are described below, as provided for in the second paragraph of Article 10 of the above-mentioned Convention, or \* (2) By service personally on the identified addressee or, in the case of a legal entity, on its authorized agent, or \* (3) If the person or the authorized agent of the entity to be served was not found, in accordance with the law of the State of destination: (Specify method used)

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> Complete the original and one copy in the language of the State of destination.

<sup>\*</sup> Delete if inapplicable.

Identity of person			
Relationship to the addresse	ee		
	(Family	, business or other)	
* C. That the documents attached to *following reason(s):	the Certificate have not b	een served or delivered	for the
* D. In conformity with the Protoco requested to pay the outstanding b			
Done at	the	day of	,
	amp of Central Authority	of the State of destination	on
Signature and st  Where appropriate, attach originals of copies of any additional documents p	amp of Central Authority or or oroving	of the State of destination	on .
Signature and st  Where appropriate, attach originals of	amp of Central Authority or or oroving	of the State of destinatio	on
Signature and st  Where appropriate, attach originals of copies of any additional documents p	amp of Central Authority or or oroving	of the State of destination	on
Signature and st  Where appropriate, attach originals of copies of any additional documents p	amp of Central Authority or or oroving	of the State of destination	on.
Signature and st  Where appropriate, attach originals of copies of any additional documents p	amp of Central Authority or or oroving	of the State of destination	on